

χὴν δὲ τὴν ποικίλην πολυμάθειαν καὶ τὴν διακῆφι λοπατρίαν βλέπουσι περιγραφομένην σχεδὸν ἐνέκαστη σελίδῃ τοῦ γοητευτικοῦ τῶν ἀναγνωσμάταρίου. Ή δὲ πίστις των αὐτῆς ἀφελῆς εἰς τὴν ὑπαρξίαν τοῦ σεμνοῦ ἔκεινου ἀνδρός, τοῦ εἰσηγητοῦ παντὸς ἄγαθοῦ εἰς τὴν μικρὰν καὶ ἀφανῆ κωμόπολιν, ἄγει αὐτοὺς εἰς ἀληθῆ ἐνθουσιασμὸν ὑπὲρ τοῦ Γεροστάθου, τοῦ ὅποιού οίονει ἀναπλάττοσιν ἐν τῇ παιδικῇ των φαντασίᾳ καὶ αὐτὴν τὴν εἰκόνα ἀναπαριστῶντες αὐτὸν καθ' ἕαυτὰ τοιοῦτον ἢ τοιοῦτον καθ' ἦνενοιαν ἔκαστον παιδίον ἔχει λάβῃ ἐκ τῆς ἀναγνώσεως τοῦ βιβλίου περὶ τοῦ ἀγαπητοῦ ἔκεινου προσώπου. "Οτε δέ ἐν τῷ τέλει τοῦ βιβλίου περιγράφονται ἐν τῇ μελαγχολικῇ τοῦ χειμῶνος ὥρῃ αἱ τελευταῖαι στιγμαὶ τοῦ ἀγαθοῦ γέροντος, ἡ πρὸς τὸν ὅποιον συνκανστρορή τοσοῦτον τὰ ἔχει τέρψῃ κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἀναγνώσεως τῶν τριῶν τομιδίων, καὶ γίνεται λόγος περὶ τῆς ταφῆς αὐτοῦ καὶ περὶ τοῦ ἐπιτυμβίου τοῦ χαραχθέντος ἐπὶ τῆς πλακός, ἡτις ἐκάλυψε διὰ παντὸς τὸν τόπον ἐν φέτᾳ τὸ θυητὸν σκήνωμα τοῦ πολιοῦ φίλου τῶν παιδῶν, τότε πλέον καὶ δάκρυα, δάκρυα ἀφελῆ μὲν καὶ παιδικά, ἀλλὰ πολύτιμα καὶ ἀπὸ καρδίας εἰλικρινοῦς ἀναβλύζοντα ὑγραίνουσι τοὺς ζωηροὺς ὄφθαλμούς των...

"Τοῦτο λοιπὸν τῷ ὄντι διὰ τοῦ Γεροστάθης;

Καὶ ἡ οἰκογένεια τοῦ συγγράψαντος τὸν Γεροστάθην, ὅπως αἱ πλεῖσται ἐλληνικαὶ οἰκογένειαι, δεινῶς ἐχειμάσθησαν τὸν φοβερὸν χειμῶνα τὸν συνταράξαντα πᾶσαν γῆν ἐλληνικὴν κατὰ τὰ ἔτη ἔκεινα τὰ δεινὰ μέν, ἀλλὰ πλήρη δόξης καὶ τιμῆς, καθ' ἡ τὸ ημέτερον ἐθνος ἀγωνισθὲν ὑπερανθρώπως πρὸς ἀληθῆ κολοσσὸν κατώρθωσεν ἐπὶ τέλους νὰ λάβῃ οίονει βραχεῖον τοῦ τε ἀγῶνος καὶ τοῦ πρὸ αὐτοῦ μακροῦ μαρτυρίου τούλαχιστον ἐν μέρει τὴν ἐλευθερίαν. Μετὰ πολλὰς δὲ οἰκογενειακὰς περιπετείας, ὡνὴ ἀφήγησις εἶναι ἀλλοτρία τῆς παρούσης διατριβῆς, δ. Λ. Μελᾶς εἶχε καταφύγη εἰς τὴν Κέρκυραν, τὸν ἀληθῆ ἔκεινον κατὰ τοὺς τότε χρόνους παντὸς χειμαζομένου λιμένα. Ἐκεῖ δὲ καταφυγὼν καὶ μαθητεύων ἐν τῇ ἀκμαζούσῃ τότε Ἰονίῳ Ἀκαδημίᾳ εὗρεν ἀρωγὴν καὶ προστασίαν σχεδὸν πατρικὴν παρ' ἀνδρὶ Κέρκυριῳ, τῷ Φιλίππῳ Λαζαράνῳ, εἰς ὃν ἔχει ἀφιερωμένον εὐγνωμονῶν καὶ τὸν Γεροστάθην του. Εἰς τούτου δὲ τοῦ ἀνδρὸς τὴν καλοκάγαθίαν ὄφειλε δ. Λ. Μελᾶς καὶ τὴν μετάβασίν του βραδύτερον εἰς τὴν Ἰταλίαν, τῆς ὅποιας τὰ Πανεπιστήμια δικτίως ἤσαν τότε ἐν μεγάλῃ τιμῇ. Ἐν Κέρκυρᾳ ἐγνώρισεν δ. Μελᾶς καὶ ἔτερον ἄνδρα Ἡπειρώτην, τὸν Κωνσταντίνον Γεροστάθην, διακρινόμενον διάτε τὴν φιλοπατρίαν αὐτοῦ, ἦν κατέδειξε διὰ τῶν ὑπηρεσιῶν, ὃς πολλαχῶς παρέσχεν εἰς τὴν ἀγωνίζομένην πατρίδα καὶ διὰ τὸν ἔξοχως τακτικὸν καὶ διατητικὸν αὐτοῦ βίον, δι' ὃν μάλιστα καὶ ἐφθικεν εἰς γῆρας βαθὺ,

ὑπερενηγκοντούτης ὅχι πρὸ πολλῶν ἐτῶν ἀποθανόντων. Καὶ οἵνεωτεροι ἔτι τῶν Κέρκυράίων ἐνθυμοῦνται καὶ σχεδὸν νομίζουσιν ὅτι βλέπουσι διερχόμενον πρὸ αὐτῶν τὸν ὑψηλὸν καὶ εὐθυτενὴ γέροντα, τοῦ ὅποιού παραδειγματικὴ ἦτο πάντοτε ἡ καθαριότης καὶ κατὰ πάντα ἔμεμπτος ἡ περιβολή. Τούτου λοιπὸν τοῦ ἀνδρὸς τὸ ὄνομα ήθέλησε νὰ δώσῃ εἰς τὸν ἥρωά του διαγραφεὺς τοῦ Γεροστάθου, ἀποδούς εἰς αὐτὸν τὴν φιλοπατρίαν καὶ τὰς ἄλλας ἀρετὰς τοῦ ἐν Κέρκυρᾳ Γεροστάθου καὶ τὴν εὐεργετικότητα τοῦ Λαζαράνου. "Ἐπλασε δὲ τὸν φανταστὸν του Γεροστάθην, τὸν ἀμφοτέρων βεβίως τῶν ὑπαρκτῶν προσώπων τελειότερον, πκρέχοντα ἀφθόνως εἰς τοὺς παῖδας ὅλης κωμοπόλεως ἐκεῖνα τὰ ἀγαθά, ὡν αὐτὸς ἐν μέρει εἴχε τύχη ἐκ τῆς συναναστροφῆς τῶν δύο ἀνδρῶν, οὓς ἐν Κέρκυρᾳ εἶχε γνωρίσῃ, μάλιστα δὲ καὶ κυρίως τοῦ Λαζαράνου.

"Εξ ὅλης λοιπὸν τῆς πλοκῆς τοῦ ἀρίστου βιβλίου, περὶ οὐ ἐγράψαμεν τὰ ἀνωτέρω, πραγματικὰ εἶναι μόνα τοῦ Γεροστάθου τὸ ὄνομα καὶ ἡ ἀγάμηνησις τοῦ Λαζαράνου, δὲ κωμόπολις καὶ τὸ σχολεῖον καὶ διδάσκαλος καὶ οἱ μαθηταὶ καὶ αἱ διάφοροι σκηναὶ τοῦ ἐν τῇ κωμοπόλει βίου καὶ διατητικῶν μελετῶν ἐναγωνίων διεμέτρουν τὰς πολυτίμους στιγματούς ἐπιφανοῦς πρεσβύτου. "Αρα θὰ ἔχῃ, ἔλεγον, τὰς δυνάμεις νὰ περιτάσῃ τὸ ἔργον; "Αρα θὰ προφέτησῃ νὰ θέσῃ τὸν κολοφῶνα εἰς τὸν μακρὸν αὐτοῦ ἐπιστημονικὸν βίον; Μετ' ἐνθουσιασμοῦ δὲ εὐέπιδος ἐγένετο δεκτὴ ἡ ἀγγελία, καθότι δ. Λεοπόλδος Ράγκης ἀνενόητο τὸν ἀπορίας τοῦ θάνατον τοῦ θρησκευτικοῦ ιεροῦ Λαζαράνου, τὸν διποτὸν ἐδίδαξε καὶ ἔτερψεν ἀπὸ νεότητος διὰ συγγραφῶν ἐξόχων, καὶ διὰ τοῦτο ἐπιστεύετο δικαιώνας ὅτι παρὰ τοιούτου ἀνδρὸς προσεδοκήθει οἵονει τὸ στεφάνωμα ὑπερπεντηκονταετοῦς ιστοριογραφίας. Τὸ ἔργον ἤρξατο δημοσιεύμενον. Οπρώτος τόμος ἐξῆλθε τῶν πιεστηρίων ἐν ἔτει 1881. Πώς ἀντιλαμβάνεται τῆς Παγκοσμίου ιστορίας δ. Ράγκης ἐδίδαξεν ἡμᾶς ἐν τῷ προλόγῳ διαθέτει

Σ.

ΛΕΟΠΟΛΔΟΣ ΡΑΓΚΕ

(Ἐπὶ τῇ ἐνενηκονταετηρίδι αὐτοῦ)

ταξέν εἰς τὴν συγγραφήν, ἐνῷ εἶνε διακεχυμένη ἀξιοθαύμαστος πρεσβυτικὴ γαλήνη μετὰ τῆς ἀνθηρότητος ἑκείνης τῆς νεανικῆς ητὶς ἔχει ιδιάζουσαν χάριν ἀπαντωμένη εἰς τοὺς γέροντας. Τὸ δόδα ἔχουσι διπελῆν ἀξίαν ὅταν προβάλλῃ ἡ ἐρυθρὰ αὐτῶν στεφάνη ἐκ τοῦ μέσου τῶν χιόνων.

Οἱ Ράγκε, ως ἐν τούτῳ τῷ προλόγῳ ἀποφαίνεται, δὲν θεωρεῖ ἔργον τοῦ ιστοριογράφου τὸ νὰ λύσῃ τὸ μέγα καὶ δυνατόντον πρόβλημα τῆς θείας δημιουργίας, τὴν σχέσιν τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὸν θεόν καὶ τὴν φύσιν. «Η γῆ, ἀρχεται, ἔγενετο «οἰκήσιμος καὶ κατεψήθη· οἱ λαοὶ ἔχωρίσθησαν «καὶ ἦλθον εἰς ποικίλην πρὸς ἀλλήλους ἐπικοινωνίαν κατεῖχον τὰς ἀρχὰς τοῦ πολιτισμοῦ πολὺν χρόνον πρὶν ἢ εὔρεθῇ ἡ γραφή· ἀλλ’ εἰς «ταύτην μόνην ἀναφέρεται ἡ ιστορία. Μόνον ἐκεῖνο δύναται αὐτὴν νὰ ἐπιχειρήσῃ ὅτι δύναται νὰ «ἐπιτύχῃ διὰ τῶν ἰδίων αὐτῆς μέσων. Πῶς ἡδύνατο νὰ θαρρήσῃ ὁ ιστοριογράφος νάποκαλύψῃ «τὸ μυστήριον τῆς γενέσεως τοῦ κόσμου, τὴν «σχέσιν τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὸν θεόν καὶ τὴν φύσιν; Τὰ προβλήματα ταῦτα ὄφείλομεν νάνα-«θέσωμεν εἰς τὴν φυσικὴν ἐπιστήμην καὶ συγχρόνως εἰς τὴν θρησκευτικὴν ἀντίληψιν.» Άλλ’ ἂν ἡ ἐπίλυσις τῶν τοιούτων προβλημάτων δὲν εἴνε ἔργον τοῦ ιστορικοῦ, ὁ Ράγκε εἴπερ τις καὶ ἀλλοὶ γνωρίζει πού δέον νὰ στρέψῃ οὗτος τὴν προσοχὴν αὐτῷ, ὅποια ἡ ἐπιθολὴ τοῦ ιστοροῦντος, ὅποια ἡ μέθοδος τοῦ ιστοριοδίφου καὶ ὅποια ἡ τέχνη τοῦ ιστοριογράφου. Δι’ ὅλιγων μεγάλων γραμμῶν ἀνακεφαλαιόνει τὴν ιστορικὴν κίνησιν τῶν τελευταίων δεκαετηρίδων, καθ’ ἃς τὰ μνημεῖα τῶν προϊστορικῶν χρόνων ἐμελετήθησαν καὶ κατενοήθησαν πληρέστερον, καθ’ ἃς ἐν τοῖς ἐρεπίοις πόλεων ἐκλιπουσῶν ἀνεκαλύφθησαν οἰκοδομαὶ ἔχουσαι ἀναγεγραμμένας ἐν τοῖς τοίχοις αὐτῶν τὰς πράξεις τῶν ποτὲ ισχυροτάτων ἡγεμόνων τοῦ κόσμου, καθ’ ἃς ἀπανταχοῦ ἐπελήφθησαν τῆς μελέτης τῆς ἀρχαιότητος οίονει μετ’ εὐσεβείας. «Πᾶννέον εὕρημα χαιρετίζεται ως εύτυχης ἀνακάλυψις» λέγει εἰδικῶματικῶς δέπιφανῆς ιστοριογράφος, ἐπισκοπῶν διὰ τοῦ πρεσβυτικοῦ αὐτοῦ βλέμματος καὶ τῆς ισχυρᾶς διανοίας τοὺς καρποὺς ἀκαταπονήτων πνευματικῶν ἐργαστηρίων, ὡς σύνθημα εἴνε ἡ ἔρευνα καὶ ἡ διηγεκῆς μελέτη. Τῆς γενικῆς ιστορίας ἔργον δὲν εἴνε ἡ ἔκθεσις τῆς ιστορίας τῶν διατόρων λαῶν, ἀλλ’ ἡ ἀναγνώρισις τοῦ συσχετισμοῦ αὐτῶν, ἡ ἀπόδειξις τῆς πορείας τῶν μεγάλων γεγονότων, ητὶς συνδέει καὶ κατέχει ὅλους τοὺς λαούς. Ἐν δὲ τῇ ἀναπτύξει τοῦ πολιτισμοῦ περιλαμβάνεται ὁ θρησκευτικὸς καὶ ὁ πολιτικὸς βίος, αἱ βάσεις τοῦ δικαίου καὶ τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας. Η παγκόσμιος ιστορία δὲν δύναται νάφορμηθῇ ἀπὸ λαῶν αἰωνίων ἡρεμησάντων, ἀλλ’ ὄφείλει νὰ καταδεῖξῃ τὴν ἐπ’ ἀλλήλους ἐπενέργειαν τῶν λαῶν καθ’

ὅσον παρουσιάζονται οἱ μὲν μετὰ τοὺς δὲ καὶ ἀποτελοῦσι μετ’ ἄλλήλων σύνολον ζωντανόν. Ὑπάρχει ιστορικὴ τις ζωὴ, κινουμένη καὶ μεταδιδομένη ἀπὸ ἐνὸς ἔθνους εἰς ἄλλο, ἀπὸ ἐνὸς συστήματος λαῶν εἰς ἄλλο. Ἐκ τοῦ ἀνταγωνισμοῦ τῶν διαφόρων λαϊκῶν συστημάτων ἔξεπήγασεν ἡ γενικὴ ιστορία, ἐν τούτῳ τῷ ἀγῶνι αἱ ἔθνοτητες ἀπέκτησαν συναίσθησιν ἔσωτῶν. Ὑπάρχουσιν ἐν τῇ ιστορίᾳ ἔθνη μεγάλα καὶ ἴδιόρυθμα, ἀτιναδὲν εἴνε πλάσματα μόνον τῆς χώρας ἣν οίκουσι καὶ τῆς φυλῆς εἰς ἣν ἀνήκουσιν, ἀλλὰ καὶ τῶν μεγάλων ιστορικῶν περιπετειῶν. Ἀλλ’ ἡ ἔξετασις καὶ κατανόησις τοῦ γενικοῦ βίου τῆς ἀνθρωπότητος καὶ τῆς ιδιαζόστης πορείας τῶν ἐπικρατεστάτων ἔθνων μόνον κατὰ τοὺς νόμους τῆς ιστορικῆς κριτικῆς δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ. «Μόνον κριτικῶς ἔξηρενημένη ιστορία δύναται νὰ θεωρηθῇ ιστορία. Τὸ βλέμμα μένει πάντοτε ἐστραμμένον πρὸς τὰ γενικά. Ἀλλ’ ἐκ ψευδῶν προϋποθέσεων ἔξαγονται πορίσματα ψευδῆ. Η κριτικὴ ἔρευνα ἔξι ἐνὸς, ἔξι ἐτέρου δὲ ἡ συγκεφαλαιωτικὴ κατανόησις ὑποστηρίζουσιν ἀλλήλας.»

Τοιαῦται αἱ βάσεις τῆς Παγκόσμιου ιστορίας τοῦ Ράγκε, ἡς, ἀκαταπονήτως ἐργαζόμενος, ἔξεδωκεν ἥδη ἔξι τόμους. Οἱ τελευταῖοι αὐτῶν, ἐκδοθεῖς πρὸς ὅλιγων ἡμερῶν, ἔξικνεται μέχρι τῆς διαλύσεως τοῦ φραγκικοῦ κράτους τοῦ μεγάλου Καρόλου καὶ τῆς θεμελιώσεως τοῦ γερμανικοῦ κράτους κατὰ τὸν δέκατον αἰώνα.

Η δημοσίευσις τοῦ τελευταίου ἐκδοθέντος τούτου τόμου τῆς μεγαλοπρεποῦς συγγραφῆς, ἐν ἥδι γηραιὸς διδασκαλος ἀπεθησαύρισε τὰ πορίσματα τῶν ιστορικῶν ἐργασιῶν ὀλοκλήρου τοῦ καθ’ ἡμᾶς αἰώνας, συνέπεσε μετὰ τῆς τελέσεως τῆς ἐνενηκονταετηρίδος αὐτοῦ. Οἱ ἀπανταχοῦ γῆς ἐπιστημονικὸς κόσμος κατέθηκεν εἰς τοῦ σεμνοῦ τῆς Κλεοπούς ὑποφήτου τοὺς πόδας τοῦ σεβασμοῦ αὐτοῦ τὸν περισσὸν καὶ ἀδολονόφρον. «Ἄς ἐπιτραπῇ καὶ εἰς ἡμᾶς ὅτι ἐπειθάλλετο, ἀς ἐπιτραπῇ νὰ στείλωμεν ἀπὸ τῶν ὄχθων τοῦ Ἰλισσοῦ εἰς τῆς Σπρέας τὰς ὄχθας θαυμασμοῦ καὶ εὐγνωμοσύνης εἰδικρινῆ ἐπιφώνησιν πρὸς τὸν ἄνδρα ὅστις ἔξηδη ἐτῶν δεκάδας καὶ ὑπερέκεινα κρατεῖ ζεσθεστον τὴν ιστορικὴν δῆθα, φωτίζων τῶν αἰώνων τὰ λαβυρινθώδη σκότη. Στεφανούμεν τοὺς ἥρωας καὶ θρηνοῦμεν τοὺς μάρτυρας διδασκόμεν τὰς μεγάλας πόλεις καὶ οἰκτείρομεν τὰ ἄδοξα ἔθνη· μεγαλοποιοῦμεν τοὺς νικητὰς καὶ καταπτύομεν τοὺς προδότας. Θαυμάζομεν τοὺς ποιητὰς καὶ τοὺς καλλιτέχνας καὶ μελετῶμεν τὸν βίον τῶν πολιτευομένων. Ἀλλὰ μὴ λησμονῶμεν τοὺς μεγάλους διδασκαλούς τῆς ιστορίας. Ἐκεῖνοι περιθάλλουσι τὰ σκέλεθρα τῶν ἀποιχομένων σάρκας καὶ ζωῆς ἔκεινοι ἀνεγείρουσι τὰς ἡρεμησάντας πόλεις· ἔκεινοι ως ἄλλοι ἔνθεοι πλάσται παρέχουσιν εἰς τοὺς βωβούς νεκροὺς τοῦ

παρελθόντος της λαλίας; τὸ χάρισμα ἐκεῖνοι ἀν-
πλάσουσιν ἐκ θρυμμάτων ἀρχαῖα μέγαρα, ἐκ ῥά-
κῶν παλαιάς πορφύρας, ἔξ οὐλίγων συντριψμάτων
τὸν θρόνον τῶν παλαιῶν νόμων· ἐκεῖνοι πλέκουσιν
ἔξ ἀμαράντων τῶν ἡρώων καὶ νικητῶν τοὺς στε-
φάνους· ἐκεῖνοι ἐκφέρουσι κατὰ τῶν τυράννων καὶ
τῶν προδοτῶν τὴν ἀλησμόνητον κατάρχων τῆς ἴ-
στορίας· ἐκεῖνοι καταρρίπτουσι τὸ ἀπατηλὸ
προσωπεῖα ψευδοῦς μεγαλείου καὶ ἀνορθοῦσιν εἰς
περίοπτον ὑψώς ἄλλοτε μὲν ἡγνοημένους, ἄλλοτε
δὲ παρεγνωρισμένους μεγάλους ἔνδρας. Ζητηταὶ
τῆς ἀληθείας ὄντες, δὲ μὲν εὑρίσκουσιν αὐτὴν
τεθαμένην εἰς ἀποκεκομένων μαρμάρων τεμά-
χη, δὲ δ' ἔξαγουσιν αὐτὴν εἰς τὸ φῶς τοῦ κόσμου
ἔξ ἀνθρώπων καὶ εὔρωτιντων ἔγγραφων. Μελε-
τῶντες δὲ τὰ μυστήρια τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς,
ζητοῦσι νῦν εὔρωσι τὰ ψυχικὰ ἐλατήρια τῶν
δρώντων ἐν τῇ ἴστορίᾳ προσώπων καὶ νὰ κα-
τανοήσωσιν οὕτω τὰς μεγάλας πράξεις καὶ τὰ
περιφανῆ ἔργα δι' ὧν ἐμεγαλύνθησαν τὰ ἔθνη ἢ
κατέπεσον οἱ λαοί.

Εἰς τῶν τοιούτων μεγάλων ἴστοριογράφων εἶναι
ὁ Λεοπόλδος Ράγκε. Γεννηθεὶς τῇ 9/21 Δεκεμ-
βρίου 1795 ἐν μικρῷ πόλει τῆς Θυριγγίας καὶ
ἐν μὲν τῷ περιωνύμῳ γυμνασίῳ τῆς Schulpför-
ta σπουδάσας τὰ γυμνασιακὰ μαθήματα, ἐν δὲ
τῷ πανεπιστημίῳ τῆς Λειψίας περὶ τὴν θεολο-
γίαν καὶ φιλολογίαν παιδεύθεις, διωρίσθη μετὰ
τὸ πέρας τῶν ἀκαδημαϊκῶν αὐτοῦ σπουδῶν τὸ
πρῶτον καθηγητὴς ἐν τῷ γυμνασίῳ τῆς παρὰ
τὸν "Οδερον Φραγκφούρτης. Δημοσιεύσας δ' ἐν
ἔτει 1824 τὴν πρώτην αὐτοῦ ἴστορικὴν συγγρα-
φὴν, τὴν ἴστορίαν τῶν ὁμανικῶν καὶ γερμανι-
κῶν ἔθνων ἀπὸ τοῦ 1494 μέχρι τοῦ 1535, ἐκλήθη
ἀμέσως τὸ ἐπίδιον ἔτος ὡς καθηγητὴς τῆς ἴστορίας
ἐν τῷ πανεπιστημίῳ τοῦ Βερολίνου, ἐν φέντε
εποχούσιῃς διδάσκων μετὰ μικρῶν τινῶν διακο-
πῶν ἐπὶ τεσσαράκοντα δύλα ἔτη μέχρι τοῦ 1865.
Ἐκποτε δὲ ζῆσθαι, συγγράφων μὲν ἴ-
στορικὰ ἔργα, τετιμημένος δὲ διὰ τῶν ἐνδείξεων
τοῦ σεβασμοῦ καὶ τῆς ἀγάπης οὐ μόνον τῆς Γερ-
μανίας, ἀλλὰ καὶ τῶν πλείστων εὐρωπαϊκῶν
λαῶν, ἐν οἷς καὶ ἡ Ἑλλὰς, ἡς ἡ κυβέρνησις ἐ-
κόσμησε τὸ στῆθος αὐτοῦ διὰ τοῦ σταυροῦ τῶν
ταξιαρχῶν τοῦ σωτῆρος ἀπὸ τῆς 9 Νοεμ. 1861.

Δὲν πρόκειται νάναλύσωμεν ἐνταῦθα τὰς ἴστο-
ρικὰς συγγραφὰς τοῦ Λεοπόλδου Ράγκε, οὐδὲ
κανεὶν νάπαριθμήσωμεν αὐτάς. Ἀρκεῖ νὰ εἴπωμεν
ὅτι ἡ ἐτεῖ 1872 ἀρξαμένη νέα ἔκδοσις τῶν
Ἀπάντων αὐτοῦ περιλαμβάνει μέχρι τοῦδε τε-
σσαράκοντα καὶ ὅκτω τόμους, εἰς οὓς πρέπει νῦν
προσθέσωμεν τοὺς ἔξ μέχρι τοῦδε ἐκδοθέντας τό-
μους τῆς Παγκοσμίου ἴστορίας. Αἱ πλεῖσται
τῶν συγγραφῶν τοῦ Ράγκε ἀναφέρονται εἰς τὴν
γερμανικὴν ἴστορίαν· ἀλλὰ πλὴν αὐτῆς μετὰ τοῦ
αὐτοῦ ζήλου καὶ τῆς αὐτῆς μαθήσεως ἐπραγμα-

τεύθη δικρόφορους ἐποχὰς τῆς γαλλικῆς καὶ ἀγ-
γιλικῆς, αὐτοτριαχῆς καὶ ισπανικῆς, βενετικῆς,
τουρκικῆς καὶ σερβικῆς ιστορίας. Ἐκ τῶν ἔργων
αὐτοῦ ἐλληνιστὴ μετεφράσθησαν δύο μόνον, ἡ Ἰ-
στορία τῆς σερβικῆς ἐπαραστάσεως, ἐκδοθεῖσα
ὑπὸ τοῦ κ. Κωνσταντίνου Ν. Κωστή ἐν παρα-
τίματι τοῦ ΙΒ' καὶ τοῦ ΙΓ' τόμου τῆς Παρθένας
τῷ 1862 καὶ οἱ Βερετοί ἐν Πελοποννήσῳ, ἔργον
δημοσιευθέντος ἐλληνιστὶ, ἐν τῷ Ἐρανιστῇ τοῦ
1842 καὶ τοῖς αὐτοῖς τόμοις τῆς Πανδώρας
κατὰ μετάφρασιν τοῦ κ. Παύλου Καλλιγᾶ. Καὶ τὴν μὲν Ἰστορίαν τῆς σερβικῆς
ἐπανακτάσεως ἔγραψεν ὁ Ράγκε τῷ 1829, στη-
ριχεῖς εἰς ἔγγραφα καὶ ἀνακοινώσεις Σέρβων
συμμετασχόντων τοῦ κατὰ τῶν Τούρκων πολέ-
μου, οὓς ἔγνωρισεν ἐν Ἰταλίᾳ. Τὴν συγγραφὴν
ταύτην δικαίως ἀπεκάλεσεν ὁ Γερμανὸς ἴστοριο-
γράφος Niebuhr «τὸ ἀριστόν ἔργον περὶ συγχρό-
νου γεγονότος ὃ περ ἔχει νὰ ἐπιδείξῃ ἡ Γερμανία
καὶ ἐφ' ὧ δύναται νὰ ἐναρύνηται.» Οἱ δὲ Βε-
νετοί ἐν Πελοποννήσῳ εἶνε συμβολὴ ἀρίστη εἰς
τὴν ἴστορίαν τῆς διοικήσεως τῆς Πελοποννήσου
μετὰ τὴν βενετικὴν κατάκτησιν. Τὸ ἔργον τοῦτο
συνέγραψεν ὁ Ράγκε ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ἀνεκδό-
των, ὑπὸ αὐτοῦ ἀνακαλυφθεισῶν ἐκθέσεων τῶν
Βενετῶν προνοητῶν τοῦ Μωρέως. Αἱ ἐκθέσεις αὐ-
ταὶ καὶ μετὰ τὴν ἀξιόλογον συγγραφὴν τοῦ Ράγ-
κε, δημοσιευθεῖσαν τὸ πρῶτον ἐν ἔτει 1835, ἐ-
μειναν ἀδημοσίευτοι ἐπὶ ημίσου ὅλων αἰώνων καὶ
μόλις ἐπ' ἐσχάτων ἤρξαντο ἐκδιδόμεναι.* Διὰ τῆς
ἀνακαλύψεως καὶ μελέτης τούτων τε καὶ ἀλλων
οὐχ ἡττον σπουδάιων ἐκθέσεων καὶ ἔγγράφων
ἐν τοῖς ἀρχείοις τῆς Βενετίας καὶ ἀλλων πόλεων
τῆς Ἰταλίας, ἐπειτα δὲ καὶ ἐν ἄλλοις ἀρχείοις
τῆς βορείας Εὐρώπης ὁ Ράγκε ἡνέωχε νέας ὅδους
εἰς τὴν ἴστορικὴν ἔρευναν, ἐπιφανῶς ἀποδείξας
τὴν σημασίαν ἣν ἔχει ἡ ἔξ αὐτῶν τῶν πηγῶν
μελέτη τῆς ἴστορίας, καὶ ἐν τῷ πνεύματι τούτῳ
μορφώσας σχολὴν ὅλην ἴστοριογράφων.

* Ή νεωτέρα ἴστοριογραφία είνε τέχνη συγχρό-
νως καὶ ἐπιστήμη· στηρίζεται μὲν εἰς τὴν λε-
πτομερή καὶ μεθοδικὴν ἐπεξεργασίαν τῶν καθ'
ἐκκαστα, ἀλλὰ δύναται ἀμα καὶ ὀφείλει νὰ αἰρη-
ται εἰς τὸ ὑψός καὶ τὸ κάλλος πνευματικῆς δη-
μιουργίας. Χαρακτηριστικώτατα ἐκφράζει τὴν
διπλῆν ταύτην ἐπιβολὴν τῶν ἴστορικῶν συγγρα-
φῶν ὁ Ράγκε. «Οταν, λέγει, ποιητικόν τι ἔργον
» συνενόητη διανοητικὴν ὅλην καὶ εἰδός καθαρὸν
» πᾶς τις εὐχαριστεῖται. Οταν συγγραφὴ τις ἐ-
» πιστημονικῆς πολυμαθείας ἔχει ἐπεξειργασμένην
» τὴν ὅλην αὐτῆς καὶ σαφηνίζῃ αὐτὴν ἐκ νέου,

*) "Id, τὴν ἔκθεσιν τοῦ καταστιχωτοῦ Μαρίνου Μεκιέλ δημοσιευθεῖσαν τῷ 1884 ἐν τοῖς Ἰστορικοῖς μελετήμασι Σπυρί-
Π. Λάμπρου σ. 173 κ. ἐ. καὶ τὴν τοῦ γενικοῦ προνοητοῦ
Ιακώβου Κορνέρ ἐκδοθεῖσαν ὑπὸ τοῦ γέτου ἐν Δελτίῳ τῆς
Ιστορικῆς καὶ Εθνολογικῆς ἐταιρίας τῆς Ἐλλάδος (Τόμ. Β'
σ. 282 κ. ἐ.).

» ούδεις ἀπαιτεῖ τι πλειότερον. 'Αλλὰ τοῦ ἴστο-
» ρικοῦ τὸ ἔργον εἶνε συγχρόνως καλολογικὸν καὶ
» πολυμαθές, ἡ ἴστορία εἶνε συγχρόνως τέχνη καὶ
» ἐπιστήμη. 'Αφ' ἐνὸς μὲν ὄφειλει νὰ ἔκπληροι
» ἀπάσας τὰς ἀπαιτήσεις τῆς κριτικῆς καὶ πο-
« λυμαθείας ὡς τι ἔργον φιλολογικὸν, ἀφ' ἑτέρου
» ὅμως ὄφειλει συγχρόνως νὰ παρέχῃ εἰς τὰ εὐ-
» πατίδευτα πνεύματα τὴν αὐτὴν ἀπόλαυσιν, ἢν
» καὶ τὸ ἐπιτυχέστατον καλολογικὸν προϊόν. Καὶ
» ἡδύνατο μὲν τις ἵσως νόποδεχθῆ ὅτι ἡ καλλονὴ
» μόνον ἐπὶ ζημιάς τῆς ἀληθείας δύναται νὰ ἐπι-
» τευχθῇ. 'Αν δὲ τοῦτο ἦτο ἀληθές, ἡ ίδεα τῆς
» συνενώσεως ἐπιστήμης καὶ τέχνης ἐπρεπε νὰ
» ἐγκαταλειφθῇ καὶ νὰ κηρυχθῇ ψευδής. 'Αλλ'
» ἐγὼ εἴμαι πεπεισμένος περὶ τοῦ ἕναντίου καὶ φρο-
» νῶ ὅτι οἱ ὑπὲρ τῆς εὔμορφίας καταβαλλόμενοι
» ἀγῶνες αὐξάνουσι μάλιστα τὸν ζῆλον τῆς ἐρεύ-
» νης. 'Επειδὴ τίνα ἄλλην ἔχει βάσιν ἡ παρά-
» στασις παρὰ τὴν ζωντανήν γνῶσιν τῶν πρα-
» γμάτων, ἥτις μόνον διὰ βαθείας καὶ τελειοτάτης
» ζητήσεως δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ; Εἰδος μέγα
» καὶ ἐλεύθερον δύναται νὰ ἐκπηγάσῃ μόνον ἐκ
» τῆς ὑπὸ τοῦ πνεύματος τελείως κατανοθείσης
» ὕλης.»

'Οποῖαι δ' αἱ βάσεις τῆς ἴστορικῆς μεθόδου, ἡς δὲ Πάγκε ἐποιήσατο χρῆσιν, σαφηνίζει αὐτὸς ἐ-
κεῖνος ἐν τῇ Ἀγγλικῇ ἴστορίᾳ δι' ὄλιγων γραμ-
μῶν, αἰτίες δύνανται νὰ θεωρηθῶσιν οὕτως εἰ-
πεῖν ὡς τὸ πρόγραμμα τῆς σημερινῆς ἴστοριογρα-
φίας. «Κατὰ τοὺς ἡμετέρους χρόνους αἱ ἴστορι-
» καὶ μελέται ἐτράπησαν εἰπερ ποτὲ εἰς τὴν ἑξε-
» γρεύνησιν τῶν πρωτοτύπων μνημείων τοῦ παρελ-
» θόντος ἐκ πάντων τῶν αἰώνων. Η κατανόησις
» τῶν ἀσσυριακῶν καὶ αἰγυπτιακῶν μνημείων,
» ἡ συλλογὴ τῶν ἑλληνικῶν καὶ ῥωμαϊκῶν ἐπι-
» γραφῶν, ἡ ἐκδοσις τῶν ἐγγράφων καὶ φιλολο-
» γικῶν μνημείων τῶν μέσων αἰώνων, ἡ διεξερεύ-
» νησις τῶν νεωτέρων ἀρχείων, αἱ μελέται αὐταὶ
» ὅσον καὶ ἄλλον εἶνε διάφορα τὰ ἀντικείμενα, οἱ τρόποι
» τῆς ἐρεύνης καὶ αὐταὶ αἱ πνευματικαὶ δυνάμεις
» αἱ πρὸς αὐτὰς ἀναγκαῖαι, ἔχουσιν ἀπασαὶ τὸν
» αὐτὸν σκοπὸν, τὴν ἀποτίναξιν τῶν χρατου-
» σῶν παραδόσεων, τὴν κατανόησιν τοῦ εἰς τὸν
» βίον ἀμέσως προσήκοντος ἢ ἐξ αὐτοῦ ἐκπηγά-
» ζοντος, τὴν οἰονεὶ ἐξ αὐτοψίας γνῶσιν τοῦ πα-
» ρελθόντος ὡς εἰ ἦτο παρόν.»

'Απὸ τοιούτων ἀρχῶν ἀφοριμώμενος δὲ Πάγκε
ἐπεβάλετο νὰ παραστήσῃ τὴν ἴστορίαν τῶν ἀν-
θρώπων. 'Εκ τῶν κατακομβῶν ὅπου κεῖνται τε-
θαμμένα τὰ μαρτύρια τῆς ἀνθρωπίνης ἐργασίας,
ἀνέλαβε νὰ εἰκονίσῃ τὸ παρελθόν. 'Εκ τῶν ἐγ-
γράφων ἀτινα ἐγεννήθησαν τελουμένων τῶν πρά-
ξεων προξεπάθησε νὰ ἐρμηνεύσῃ τὴν ψυχὴν τῶν
ἐργατῶν τῆς ἴστορίας. Καὶ ὅπως, ὅταν ἀνασκά-
πτηται δὲ κεχωσμένος χῶρος ἀρχαίου ἰεροῦ ἢ πό-
λεως παλαιᾶς, προσβαίνει ἀπὸ τῆς μακραίωνος

ταφῆς εἰς τὸ φῶς τώρα μὲν τεμάχιον ἀναγλύφου,
τώρα δὲ σπόνδυλος κίονος, ὅτε μὲν τὸ θεμέλιον
λαμπρᾶς οἰκοδομῆς, ὅτε δὲ τμῆμα στήλης ἐγ-
γραμμάτου καὶ κατ' ὄλιγον συγκολλῶνται τὰ
ἀποσπάσματα, συνδυάζονται τὰ εύρηματα καὶ
ἄρχεται κατανοούμενον τὸ δόλον καὶ ζωγονούμε-
νη ἡ νεκρόπολις, οὕτω διὰ τῆς ἐπιμόνου καὶ μα-
κρῆς ἴστορικῆς ἐργασίας ἀναθάλλει τὸ παρελ-
θόν καὶ φωτίζεται ἡ ἴστορία. Λαοὶ καὶ ἔθνη, κρά-
τη καὶ πολιτεύματα, πολιτεία καὶ ἐκκλησία,
ἄρχοντες καὶ ἀρχόμενοι λαμβάνουσι τὴν προσή-
κουσαν αὐτοῖς θέσιν, καὶ διὰ μέσου τοῦ πλήθους
βαίνουσιν οἱ μεγάλοι ἄνδρες ὑψηλοὶ ὡς ἐπὶ καλο-
βάθρων.

'Ἐπὶ τοιούτων βάσεων στηρίζεται δὲ Πάγκε τὰ
ἴστορικὰ αὐτοῦ ἔργα, ἐμεγαλούργησε, διαφωτίσας
μὲν τὸ παρελθόν, ἐδὲ τῆς ἑξιστορήσεως αὐτοῦ
ἕξαγαγών μεγάλα διδάγματα, ἀτινα δίκην ἀ-
ξιωμάτων περισυλλεγόμενα διδάσκουσι καὶ φρο-
νηματίζουσιν, ἐνθουσιάζουσιν ἢ παραμυθοῦσιν. 'Ο
Πάγκε δεικνύει δὲ τὸ εὐγενές εἶνε καὶ μένει
πάντοτε εὐγενὲς, ὅσον καὶ ἀν καλύψωσιν αὐτὸ-
αι ἐπήρειαν τῶν χρόνων· δεικνύει δὲ τὸ μέγα
μένει πάντοτε μέγα καὶ ἐν αὐτῇ τῇ ἀποτυχίᾳ
καὶ ἐν αὐτῇ τῇ παραγνωρίσει. «Τὸν μέγαν ἄν-
» δρα δὲν παρατηροῦμεν μόνον ὅταν εἴη παρών·
» τὴν ἀξίαν αὐτοῦ ἐννοοῦμεν πολλάκις τότε μᾶλ-
» λον, ὅτε εἴη κενὴ ἡ θέσις ἣν κατεῖχεν ἐκεῖνος». —
«Η εύτυχία μόνη δὲν ἀποτελεῖ τοὺς μεγάλους
» ἄνδρας. Μάχαι δύνανται νὰ κερδηθῶσι καὶ δι'
» ἀπλῆς συμπτώσεως ἢ διὰ μονομεροῦς μόνον ἀ-
» γρετῆς. 'Εν τῇ ἐπιμονῇ εἰς μέγαν ἀγῶνα ἐν μέ-
» σῳ ἐναντιοτήτων καὶ κινδύνων μορφοῦσται δὲ
» ἥρως.» Συγγραφεὺς, ὅστις ἐκ τῆς μελέτης τῶν
» ἀνθρωπίνων ἦχθη εἰς τοιαῦτα πορίσματα,
εἴης φυσικὸν δὲ τὸ λατρεύει τὸ ἰδεῶδες, δὲτι
» ἐνθουσιαστὴ πρὸ τοῦ δικαίου, δὲτι καταγοεῖ δρόμος τὸν
προορισμὸν καὶ τὸ καθῆκον τῆς ἴσχυος καὶ τὰς
αἰτίας τῆς ἀδυναμίας. «Τούρχουσι, λέγει, πό-
» λεμοὶ πολυειδεῖς καὶ πολυειδῆς ἡρωισμός· ἀλλ'
» δὲ ἐπιφανέστατος τῶν ἐπαίνων ἀνήκει εἰς ἐκείνους,
» οἵτινες εἰς τὸν πολιτισμὸν τῆς ἀνθρωπότητος διὰ
» νικηφόρων ὅπλων ἡνέχαν νέας ὁδούς καὶ ἐν ἐπι-
» φανεῖθεσι κατίσχυσαν τῆς βαρβαρότητος». —
«Ἐκ τούτου προέρχεται συχνὰ δυστυχία μικρῶν χω-
» ρῶν, δὲτι, συνεσταλμέναι ὡς ἔν τινι κοιλάδι ἔχουστη
» περιωρισμένον τὸν δρίζοντα, δὲν δύνανται νὰ ύ-
» ψωθῶσιν εἰς τὴν ἀντίληψιν τῶν γενικῶν πρα-
» γμάτων, ἐξ ὧν ἐξήρτηται τὸ πᾶν». —
«Ἄνευ δι-
» πλων δὲν εἴνε δυνατὸν νὰ φαντασθῶσιν οὐδε-
» μίαν πρᾶξιν πολιτείας τινὸς πρὸς τὰ ἔξω, ἀλλ' οὐδὲ
» οἰσχυρὰν ὑπαρξίαν τοιαύτης τινὸς καθ' ἐχατήν. 'Ο
» βίος τῆς ἀνθρωπότητος κινεῖται καὶ δρᾷ ἐν φυσι-
» καῖς ἐχθροπραξίαις τῶν λαῶν καὶ κρατῶν πρὸς
» ὄχληληλα. — Τί εἴη πᾶσα δύναμις; Τοιαῦτη τις
» λαϊκὴ κοινωνία, πρὸς ἐπίθεσιν καὶ ἀμυναν ἐξ

»σου ἔξησκημένη.» — «Ἐν μεγάλαις κρισίμοις στιγμαῖς εἰνε ἀναγκαῖον ὅπως ἴσχυροὶ ἄνδρες ἀναλαμβάνωσιν ἐπιχείρησιν τινα ὡς ἵδιον ἔχυτῶν ἄγωνα.» — «Ἡ ἴσχὺς τῆς μοναρχίας ἔγκειται εἰς τὴν ταύτητα τῶν συμφερόντων τοῦ μονάρχου καὶ τῶν συμφερόντων τοῦ ἔθνους.»

Εὐτυχεῖς οἱ μεγάλοι λαοὶ ἐν τῷ κύκλῳ τῶν διποίων γεγνῶνται ἄνδρες ὡς ὁ Ράγκε, μεγαλυνόμενοι μὲν ὑπ' αὐτῶν, ἀλλὰ οὐχ ἡττον αὐτοὶ μεγαλύνοντες ἔκεινους. Όποια τιμὴ διὰ τὴν πατρίδαν, ὅταν ἄνδρες τοιοῦτοι λέγωσι περὶ αὐτῆς. »Ἐνεργεία τῆς τύχης εἰνε ὅταν τις ἔχῃ πατρίδα ἥτις παιδεύει αὐτὸν δι' εὐγενῶν ἡθῶν, τρέφει διὸ μεγάλων ἀναμνήσεων καὶ συγχρόνως παρέχει εἰς τὸν βίον αὐτοῦ σύμμετρον θέατρον ἐνεργείας. Υπὸ συγγενῶν στοιχείων περικυκλούμενος αὐξάνει. »Ανευ πολλῆς ζητήσεως, στερήσεως καὶ ἀμφιταλαντεύσεως περιβάλλουσιν αὐτὸν αἱ φυσικώταται σχέσεις ἔχει στερεὸν ἔδαφος ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ.» 'Αλλ' ἄνδρες τοιοῦτοι δὲν ἀνήκουσι μόνον εἰς τὴν φύσασαν ἀνήκουσιν ἐν μέρει εἰς τὴν ἀνθρωπότητα ὅλην ἢν ἐδίδαζεν καὶ ἔτεροφαν, ἢν ἔθερμαν καὶ φρονηματίζουσι. Τοιοῦτοι ἄνδρες εἰνε ἄξιοι νὰ τυγχάνωσι παγκοσμίου εὐλογίας, καθότι ἀνήκουσιν εἰς τὰς διεθνεῖς ἔκεινας φύσεις, περὶ ὧν αὐτὸς ὁ Ράγκε εἶπεν, ὅτι εἰνε ἀναγκαῖαι νὰ ὑπάρχωσιν ὅπως μεταφυτεύωσι τὸν πολιτισμὸν ἀπὸ τῆς μὲν τῶν χωρῶν εἰς τὴν δέ.

ΣΠΥΡ. Π. ΛΑΜΠΡΟΣ

ΠΑΡΑΔΟΞΟΙ ΦΟΡΟΙ

«Ἡ θεωρία, διὰ τὰ ὑπάρχοντα τῶν ὑπηκόων ἀνήκον εἰς τοὺς ἄρχοντας κατισχύουσα ἀπανταχοῦ τῆς Εὐρώπης κατὰ τὸν μεσαίωνα, οὐ μόνον παρεῖχε δικαιολογικὴν βάσιν εἰς ἐπαγχθεστάτην φορολογίαν, ἀλλὰ καὶ ἐγίνετο πολλάκις ἀφορμὴ ἐπιβολῆς φόρων ἀλλοκότων καὶ γελοιωδεστάτων. Ἐπειδὴ ὁ ἄρχων ἐδικαιοῦτο νὰ λαμβάνῃ μερίδα πάντων τῶν κτημάτων τῶν ὑπηκόων, μερίδα ἡν αὐτὸς οὗτος αὐθαιρέτως ὥριζεν, ὅπου ἡτο ἀδύνατος ἡ εἰσπραξίας φόρου, ἀπητεῖτο νὰ ἀναγνωρισθῇ τούλαχιστον τὸ κυριαρχικὸν τοῦ φορολογούμενος δικαίωμα. Καὶ τούτου ἔνεκα ἐνομοθετήθησαν ὑποχρέωσεις καὶ καθήκοντα τῶν φορολογουμένων, ἀτινα διὰ τὸ παράδοξον καὶ τερατῶδες αὐτῶν κατατῶσιν νῦν ἀπίστευτα.

Οὕτω κατὰ τινα διάτξιν τοῦ βασιλέως τῆς Γαλλίας Λουδοβίκου, τοῦ προστονομαζομένου ἀγίου, οἱ φέροντες πίθηκον εἰσερχόμενοι εἰς τὴν πρωτεύουσαν, ἀντὶ δημοτικοῦ φόρου, δη ἡδυνάτουν γὰρ ἀποτίσσωσιν ὑπερχρεοῦντο νὰ διασκεδάζωσι τοὺς τελώνας; διὰ χοροῦ τοῦ πιθήκου. Οἱ Ἰ-ουδαῖοι δὲ ἡγανακάζοντο ἀντὶ ἄλλου δικαιώματος

διοδίων ἐν ταῖς δημοσίαις ὁδοῖς νὰ θέτωσιν ἐπικεφαλῆς τὰ ὑποδήματά των καὶ νὰ λέγωσιν ἐν Πάτερ ήμῶν εἰς τὴν ἐπιχωρίαν διάλεκτον. Πολλαχοῦ τῆς Γαλλίας οἱ λέξιοι ἡ δουλοπάροικοι τῶν τιμαριωτῶν ὑπερχρεοῦντο ὡρισμένην ήμέραν τοῦ ἔτους νὰ μορφάζωσιν, ἐστραμμένον ἔχοντες τὸ πρόσωπον πρὸς τὰ παράθυρα τοῦ αὐθέντου καὶ νὰ πλαταγίζωσι τὰ ὑδάτα τῆς τάφρου, ὅπως ἐκφοβῶσι τοὺς βατράχους καὶ καταπάνωσι τὰ κοάσματά των. Ἐν Βονιφάτιοι οἱ χωρικοὶ εἶχον καθῆκον διπάξ τοῦ ἔτους νὰ προσφέρωσιν εἰς τὸν ἡγούμενον μονῆς τινος τῶν Βενεδικτίνων τὴν κυλίσσαν βραστοῦ καπωνίου. Ἐν φόρο ἡγούμενος ἐκάθητο παρὰ τὴν τράπεζαν, προσήρχετο ἐκαστος τῶν χωρικῶν ἔχων βραστόν καπωνίον ἐν τρυβλίφ, ἐσκεπασμένῳ δι' ἑτέρου τρυβλίου, ἀπεκάλυπτε πρὸ τοῦ αὐθέντου τὸ τρυβλίον, καὶ καταλείπων εἰς αὐτὸν τὸν ἀτμόν, ἔφευγεν ἀποκομίζων τὸ καπωνίον.

‘Αλλ’ οἱ τοιοῦτοι φόροι, οἱ σκοπὸν ἔχοντες μόνον τὴν ἐκδήλωσιν τῆς ὑποταγῆς τῶν ὑπηκόων, διὰ συμβολικῶν πρᾶξεων, ταπεινωτικῶν μὲν καὶ ἔξευτελιστικῶν ἄλλως δὲ ἀλυσιτελῶντες τοὺς ἄρχοντας καὶ ἀξιμίων εἰς τοὺς φορολογουμένους, οὐδὲ κατ’ ἐλάχιστον συνετέλουν εἰς ἀνακούφισιν αὐτῶν ἀπὸ τῶν ἄλλων ποικιλωτάτων καὶ δυσφορήτων φορολογικῶν βραχῶν. Ἐν φορολογίᾳ κατὰ τὸν μεσαίωνα ἡτο ἐν γένει ἀνίσος, ἀδικος καὶ ἐπαγχθεστάτη. Δημοτικόν τι ἄφεμα τοῦ δεκάτου τρίτου αἰῶνος εὐγλώττως ἐκτραχύφεε τὰ δεινὰ τῶν ὑπηκόων: «Οἱ ἡγεμόνες, λέγει, ἀρπάζουσι διὰ τῆς βίας ἄγρους καὶ βράχους, ὑδάτα καὶ δάση, «ζεῦς ἄγρια καὶ ἡμέρα. Θά μᾶς ἥρπαζον εὐχαρίστως καὶ τὸν ἀέρα, τὸν ἀέρα τὸ κοινὸν κτῆμα. «Ἐπιθυμία των εἶναι νὰ μᾶς ἀφαιρέστωσι καὶ αὐτὴν τὴν βροχὴν καὶ τὸν ἄνεμον.»

“Ο τι ὅμως δὲν ἡσαν ἱκανοὶ νὰ ἐπινοήσωσιν οἱ ἀξεστοί καὶ βάρβαροι ἡγεμόνες τῆς Δύσεως, ἐπραγματοποίησαν οἱ πολυμήχανοι αὐτοκράτορες τοῦ Βυζαντίου. Ο Ἰουστίνιανὸς ἐπέθηκε φόρον πρόσθετον τὸ ἀερικόν, δην κατέβαλλον οἱ δυστυχεῖς ὑπήκοοι ἐξωνούμενοι τὸ δικαίωμα τοῦ ἀναπνέειν ἀέρα.”¹⁾

**Π.

ΠΟΘΕΝ Η ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ

“Ἐκ τινος μελέτης τοῦ καθηγητοῦ G. Cora, δημοσιευθείσης ἐν τῷ τεύχει τοῦ μηνὸς Δεκεμβρίου 1885 τοῦ Δελτίου τῆς Ἰταλικῆς γεωγραφικῆς ἑταιρίας ἀριστούμεθα τὰς ἐπομένας πληροφορίας περὶ τοῦ ὄνοματος τῆς Ἀμερικῆς.

¹⁾ Τοιοῦτον θεωροῦσι τὸν φόρον τοῦ ἀερικοῦ πολλοὶ τῶν ἐρεμηνευτῶν τοῦ Ρωμαϊκοῦ δικτύου καὶ ἡ Κορατῆς. Ἐκ τῶν ὅμων δημών τοῦ ἰστορικοῦ Προκοπίου ἔξαγεται, διὰ ἀλλαγῆς ἔννοιαν ἡ λέξις, δηλοῦσσα πρόσθετον φόρον, ἀέρα ὡς λέγει: νῦν ὁ λαὸς ἐπὶ ἀναλόγων περιστάσεων.